

Metrorail

Cada pasajero necesita una tarjeta de viaje (farecard) para entrar y salir.

Hasta dos niños menores de cinco años pueden viajar gratis con un pasajero que paga.

Las tarifas se basan en la hora y su destino de viaje. Las tarifas de una estación a otra se encuentran ubicadas en los quioscos del administrador y en las máquinas de tarjetas de pago. Traiga billetes de baja denominación porque no hay máquinas de cambio en las estaciones y las máquinas de venta de tarjetas sólo dan hasta \$5 de cambio (en monedas). En las máquinas de venta de pases y tarjetas de viaje se aceptan tarjetas de crédito y de débito.

Ahorre 25¢ por viaje usando una tarjeta SmarTrip® en lugar de tarjetas de viaje de papel. Vea la sección de las tarjetas SmarTrip® para obtener información sobre cómo comprar una.

Viaje un día sin limitaciones en el Metrorail con el Pase de un Día. Cómpralo en las máquinas de venta de pases o tarjetas de viaje en las estaciones del Metro. Úselo después de las 9:30 a.m. hasta la hora de cierre entre semana y todo el día los fines de semana y los días feriados federales.

Horas de servicio

Abierto: 5 a.m. de lunes a viernes 7 a.m. los sábados y domingos

Cerrado: a medianoche de domingo a jueves 3:00 a.m. viernes y sábado por la noche

El horario del último tren puede variar. Para no perderlo, vea los horarios del último tren disponibles en cada estación.

Metrobus

Cuando paga con el cambio exacto, la tarifa es \$1.70.

Cuando paga con una tarjeta SmarTrip®, la tarifa es \$1.50.


Tarifas para clientes de mayor edad/discapacitados

Las personas de 65 años en adelante, las personas con discapacidades y los que tengan una tarjeta de Medicare pueden viajar por la mitad de la tarifa regular. En Metrorail, use la tarjeta de viaje para personas de mayor edad/discapacitadas o la tarjeta SmarTrip®. En Metrobus, utilice una tarjeta SmarTrip® para personas de mayor edad/discapacitadas o un pase para autobús para personas de mayor edad/discapacitadas (cargado en su tarjeta SmarTrip®). O muestre su identificación de discapacidad de Metro o una tarjeta válida de Medicare y una identificación con fotografía, y pague la tarifa para personas de mayor edad/discapacitadas. Para obtener más información sobre cómo calificar para una tarjeta de identificación del Metro y comprar tarjetas de viaje para personas de mayor edad/discapacitadas,

tarjetas SmarTrip® y pases, visite MetroOpensDoors.com o llame al 202-637-7000 (TTY 202-638-3780).

Para obtener una explicación gratis sobre cómo usar los servicios del Metrobus y Metrorail con acceso para personas de mayor edad y personas con discapacidades, llame al 202-962-1100 (TTY 202-962-2033).

Tarjetas SmarTrip®

Las tarjetas SmarTrip® se venden en máquinas expendedoras que se encuentran en las estaciones del Metrorail que tienen un  en el mapa del sistema (esto excluye a Silver Spring). También puede comprar las tarjetas SmarTrip® en más de 200 tiendas de venta al por menor o en línea con una tarjeta de crédito. El precio en las máquinas expendedoras es \$10 (\$5 por la tarjeta con \$5 de valor ya incluido). El precio en línea es \$30 (\$5 por la tarjeta con \$25 de valor ya incluido). Puede agregar valor a su tarjeta SmarTrip® en las máquinas de tarjetas de viaje/pases en las estaciones de Metrorail y en tiendas selectas. En nuestro sitio Web puede revisar el valor de su tarjeta registrada, ver dónde y cuándo la usó por última vez o reportar que la perdió o que se la robaron.

Estacionamiento en las estaciones del Metro

Entre semana (hasta las 3 a.m. los viernes por la noche) se cobra un cargo de estacionamiento diario en los estacionamientos y garajes del Metro. Dicha tarifa no se cobra los fines de semana ni los días feriados federales. No se acepta efectivo, excepto en los espacios con medidor. Todos los estacionamientos y garajes de Metro aceptan el pago con una tarjeta SmarTrip® y algunos aceptan las principales tarjetas de crédito. Si desea ver una lista de dichas estaciones, visite MetroOpensDoors.com y haga clic en 'Parking' (Estacionamiento) debajo del encabezado del tren. Las tarifas diarias en los estacionamientos varían según la estación y éstas están disponibles en la entrada/salida de los estacionamientos y en nuestro sitio Web.

Consejos para viajar

Para evitar las colas que se forman ante las máquinas de compra de tarjetas de viaje en las estaciones de Metro después de eventos importantes, asegúrese de que su tarjeta SmarTrip® tenga el monto necesario para el viaje de ida y vuelta (o compre una tarjeta de ida y vuelta) al comenzar el viaje.

Las horas pico entre semana —antes de las 9:30 a.m. y entre las 4 y 6 p.m.— son los períodos con una mayor cantidad de pasajeros. Si es posible, planee su viaje para evitar esas horas.

Si pierde algún artículo en un autobús, tren o estación, sírvase llamar al servicio de Lost & Found (artículos extraviados) al 202-962-1195 o visite nuestro sitio Web.

Guía portátil de Metro

- Información para pasajeros
- Mapa del sistema Metro
- Puntos de interés

SPANISH



PUNTOS DE INTERÉS

- African Art Museum Smithsonian
- Air and Space Museum L'Enfant Plaza
- American History Museum Smithsonian
- American Art Museum Gallery PI-Chinatown
- Arlington Cemetery/Lee Mansion Arlington Cemetery
- Arlington County Visitors' Center Pentagon City
- Bethune Museum Archives McPherson Sq
- Botanic Gardens Federal Center SW
- Bureau of Engraving & Printing Smithsonian
- Capitol Building Capitol South
- Chinatown Gallery PI-Chinatown
- Constitution Hall Farragut West
- Convention Center Mt Vernon Sq
- Corcoran Gallery Farragut West
- D.C. Armory Stadium-Armory
- Federal Bureau of Investigation Metro Center
- Folger Shakespeare Library Capitol South
- Freer Gallery Smithsonian
- Hirshhorn Museum L'Enfant Plaza
- Holocaust Museum Smithsonian
- House Where Lincoln Died Metro Center
- Iwo Jima Memorial Rosslyn
- Library of Congress Capitol South
- Lincoln Memorial Foggy Bottom-GWU
- Lisner Auditorium Foggy Bottom-GWU
- Martin Luther King Jr. Library Gallery PI-Chinatown
- Masonic Temple King Street
- Nat'l Academy of Sciences Foggy Bottom-GWU
- National Aquarium Federal Triangle
- National Archives Archives-Navy Mem'l
- National Building Museum Judiciary Sq
- National Gallery of Art Archives-Navy Mem'l
- National Geographic Society Farragut North
- National Institutes of Health Medical Center
- National Museum of the American Indian L'Enfant Plaza
- National Museum of Women in the Arts Metro Center
- National Portrait Gallery Gallery PI-Chinatown
- National Postal Museum Union Station
- National Presbyterian Center Tenleytown-AU
- National Shrine of the Immaculate Conception Brookland-CUA
- National WWII Memorial Smithsonian
- National Zoo Woodley Park-Zoo
- Natural History Museum Smithsonian
- Phillips Collection Dupont Circle
- Renwick Gallery Farragut West
- RFK Stadium Stadium-Armory
- Sackler Gallery Smithsonian
- Smithsonian Castle Smithsonian
- Spy Museum Gallery PI-Chinatown
- State Department Foggy Bottom-GWU
- Supreme Court Capitol South
- Verizon Center Gallery PI-Chinatown

- Vietnam Veterans Memorials Foggy Bottom-GWU
- Washington Monument Smithsonian
- Washington National Cathedral¹ Tenleytown-AU
- White House and Visitor Center Federal Triangle

CENTROS DE ENSEÑANZA SUPERIOR Y UNIVERSIDADES

- American Univ.² Tenleytown-AU
- Catholic Univ. of America Brookland-CUA
- Columbia Union Coll. Takoma
- George Mason Univ. Vienna/Fairfax-GMU and Virginia Sq-GMU
- George Washington Univ. Foggy Bottom-GWU
- Howard Univ. Shaw-Howard Univ
- Johns Hopkins Univ. Dupont Circle
- Marymount Univ. Ballston-MU
- Southeastern Univ. Waterfront-SEU
- Univ. of the District of Columbia Van Ness-UDC
- Univ. of Maryland² College Park-U of Md
- Va. Tech./UVA No. Virginia Center West Falls Church-VT/UVA

TIENDAS

- Ballston Common Ballston-MU
- Congressional Plaza Twinbrook
- Connecticut Avenue Farragut North
- Crystal City Underground Crystal City
- Downtown Metro Center
- Fashion Centre Pentagon City
- Georgetown³ Foggy Bottom-GWU
- Mazza Gallerie/Chevy Chase Friendship Heights
- Pavilion/Chevy Chase Federal Triangle
- Old Post Office Pavilion Metro Center
- Shops at National Place Metro Center
- Waterside Mall Waterfront-SEU
- Wheaton Plaza Wheaton
- White Flint White Flint

TEATROS

- American Theatre Project Anacostia
- Arena Stage Waterfront-SEU
- Discovery Theatre Smithsonian
- Folger Theatre Capitol South
- Ford's Theatre Metro Center
- Kennedy Center⁴ Foggy Bottom-GWU
- Lincoln Theatre U Street-Cardozo
- National Theatre Metro Center
- Shakespeare Theater Archives-Navy Mem'l
- Source Theatre U Street-Cardozo
- Strathmore Grosvenor-Strathmore
- Studio Theatre Dupont Circle
- Warner Theatre Metro Center
- Wolf Trap⁵ West Falls Church-VT/UVA
- Woolly Mammoth Theatre Co Archives-Navy Mem'l

¹ Desde esta estación, transfírase a cualquier Metrobus de la serie 30 en dirección sur.
² Autobús exclusivo de la universidad entre la estación y el campus.
³ El autobús exclusivo Georgetown Metro Connection viaja por Georgetown desde la estación Foggy Bottom-GWU (también desde las estaciones Rosslyn y Dupont Circle).
⁴ El autobús exclusivo del Centro Kennedy está disponible entre la estación y el Centro.
⁵ El autobús exclusivo de Wolf Trap está disponible entre la estación y el parque durante la temporada de presentaciones.

Mapa del sistema



El Metro es accesible.

- No fumar
- No consumir alimentos ni bebidas
- No viajar con animales (excepto animales de servicio)
- No usar aparatos de audio (sin audífonos)
- No tirar basura ni escupir
- No usar objetos peligrosos ni inflamables